

I icho

Lyrics & Music: Maiy Kokkidou

The musical score is written on two staves in treble clef with a common time signature (C). The first staff contains the first line of music with lyrics: Gia n'a - kou - seis tin i - cho pi - gai - ne s'e - na vou - . The second staff starts with a measure rest of 4 measures, then continues with the lyrics: no ma - kri - no ma - kri - no. The melody is simple and uses a limited range of notes.

I icho

Gia n' akouseis tin icho
In order the echo to listen
pigaine s' ena vouno makrino.

Dynata na peis mia lexi ki
afti dromo tha dialexei na epistrepsei.

Mechri to vouno tha ftasei
alla de tha isychasei i foni sou.

Sa gyrna xanapigainei ma
alliotiki tha mpainei sto afti sou.

The echo

go to a distant mountain.

Speak loudly a word
and it will choose a road to come back.

Your voice will reach
the mountain but will not calm down.

As it returns it goes back again but
as different will get into your ear.